

四庫全書

子部

欽定四庫全書

子部

池北偶談卷二十三至  
六

詳校官庶吉士<sub>臣</sub>李如筠

員外郎<sub>臣</sub>牛勣文覆勘

總校官編修<sub>臣</sub>王燕緒

校對官中書<sub>臣</sub>李斯咏

謄錄監生<sub>臣</sub>杜三泰

欽定四庫全書

池北偶談卷二十二

刑部尚書王士禎撰

善慶菴老僧

顏神鎮善慶菴孫文定公香火院也有住持老僧年八十餘辛未夏一日早起索浴罷呼侍者曰好語主人吾去矣遂陞座而寂壁間留偈云者箇臭皮袋撇下無罣礙洪爐烈焰中明月清風在惜忘其名矣

萬歲

古亦有人主自呼萬歲者新序梁君出獵見白雁羣公

孫襲下車拂矢

云

梁君援其手上車入廟門呼萬歲曰

幸哉他人獵得禽獸吾獵得善言

命名

左氏傳申繻曰名有五不以國不以官不以山川不以  
隱疾不以畜牲不以器幣按春秋諸侯公子卿大夫之  
名犯此者甚衆沿及漢初猶然如瘳疥疵瘞蟻虱狗彘

掉尾

姓昭涉

之類見於史漢者不可枚舉陸龜蒙小名錄

序云三代之時殷尚質直以生日名之如太甲太乙武丁是也周以伯仲次之如太伯仲雍叔達季歷之類是也自周以降隨事而名之至有黑臀黑肱之鄙羊肩狐毛之異負芻之賤禦寇之強杵臼蘧蒢髡頑狂狻不壽不臣皆名不正而言不順也然則繻之言何據乎

### 東野氏

東野志世表載魯公少子魚始以東野為氏子宗宗子

雷雷子暉弟晞又六代灝弟淳七代縉弟紳十代繪弟  
純十四代璋弟珙弟璜十六代輔弟翰軌轅三代無此  
等名必出杜撰無疑

獨角青牛

明時六月十二日御廐洗馬於積水湖導以紅仗中有  
數頭錦帕覆之最後獨角青牛至諸馬莫敢先之見陸  
啓泐叔度北京歲華記蓋崇禎年中事也今三伏日洗  
象亦導以紅仗在宣武門西響水閣上明時洗象則自

八月十二日始更三日為期亦見歲華記

前定

唐人小說記王涯舒元興兄弟事甚奇老學菴筆記一事絕相類苗劉之亂有內侍秦同老者被命荆楚前一日還行在尚未得對亦死焉又有蕭中道者日侍左右忽得罪黜為外郡監前一日出城遂免事皆前定如此

南宋國學

南宋國學即岳忠武王故第其土地祠在東南隅神即

忠武也封號曰正顯昭德孚忠英濟侯見夢梁錄又云  
景靈宮即韓蘄王賜宅

秦羅子孫

說聽載秦檜裔孫某宰湯陰綽有政聲每欲謁忠武祠  
輒逡巡弗果將及瓜謂同僚曰少保雖與先世有惡豈  
在後嗣耶且吾守官無愧神明往謁何害遂為文祭之  
拜不能起嘔血數升而死事在嘉靖初年魏莊渠提學  
河南歸為所親言之此與宋御史羅汝楫子鄂州知州



願事全相類汝楫附秦檜効忠武願即著爾雅翼以古  
文名朱子稱為南渡第一者也

### 祀王右軍

同年馮再來刑侍魁嘗著滇考有云初雲南未知尊孔

子祀王逸少為先師元世祖至元十五年除張立道中

慶路總管

立道陳留人

始言於賽典赤

名沙斯達克回回人

建孔子廟

置學舍歲時率諸生行釋菜禮後立道卒官與賽音齊  
并祠鄩闡城至今血食不絕以王右軍為先師固奇且

右軍生平足跡未嘗至滇滇人何為祀之皆不可解

蜂分日

謝臯父晞髮集有粵山蜂分日記云甌粵之南某山其民老死不知歲歷惟戶養蜂四時旦暮悉候之蜂之分也其日必吉人家無大小貿易皆趣成之事未及辨則以待後之分日至於婚嫁興作皆候焉蜂移之家若鄰若僕無遠近遞相報不敢隱有販者至其地留一年書蜂分之日凡百有奇歸取歷驗之皆黃道紫微天月德

吉曜也其不分者非凶星則常日也物性之靈能通造化如此

關駝關象

圭塘小藁有關駝賦蓋蹄角羽毛之屬無不可教關者康熙中

駕幸南苑觀象與虎關虎竟為象所斃此又一奇也

董宗伯

高念東先生書來云昔聞宋直方徵中丞說董思白宗

伯臨終時忽索鏡自詫作美人相

鄭刺史祠

王璵似字魯珍益都諸生也康熙元年省父保寧太守

玉生

字稚崑

歸次鳳翔橫水西迷失道時方五月暘甚遙

見山麓屋宇隱隱出林表策馬赴之可五六里至則古

木叅天藤蔓糾結漸入陰翳不見曦景蜩伏鼠竄栖鶻

磔磔驚起叢薄間心悸欲返更誤入敗垣北得一亭蒿

藜沒徑聞無人跡繫馬堦楹轉入東北隅有堂巍然堂

後素壁上題詩滅沒不完有云殘魂搖遠夢弱骨冷空  
山又云金刀斷織韓香事千載銜冤泣月明方吟諷然  
疑之頃忽墻下窻窳有聲一巨蛇出草間拔刃逐之乃  
引至別院一室類祠廟室中有塑像綠衣少年衣冠甚  
古室東西正黑如夜西北隅微茫有物如牀几不敢近  
稍以刃穴壞牖土石視之天光穿漏則一敗柅耳睇其  
中豐髻纖足女子也雖衣花成土而依稀可辨胸壓七  
首剪刀出其左脇憶壁間詩殆以此因以土覆其身而

出比紆迴出林木日已將夕僮僕方徬徨道左乃覓路  
東行恍忽見一女子拊心倒行馬前既而形隨目矚化  
身百千投逆旅假寐夢女子來云荷君厚意後十三年  
再得相見比覺問店主云鄭刺史祠也闖寇以來久  
為豺虎之窟欲焚其處而未果也然十三年後竟無所

遇云

王生予  
門人

造書

法苑珠林云造書凡三人長名曰梵其書右行次曰佉

盧其書左行少者蒼頡其書下行按佉盧虱吒書隋言  
驢唇也西域有驢唇書蓮葉書佛書之妄不必言其長  
梵而少蒼頡亦陰抑儒書如謂宣聖為儒童菩薩之類

隆石

順治十三年二月初十日午時寧陵縣忽有響聲自東  
北來黑氣如斗光芒甚異墜落城中民家其形如石重  
二斤十四兩見總督李尚書蔭祖報疏

濮陽蘇氏

獲陽蘇氏其先本元蒙古之後至穀原兵侍祐始以進士起家官至總制以文章名海內其祠堂藏始祖某所用鐵槩重百斤至今尚存

黃衣人

康熙甲子春有刑部筆帖式某素奉神佛甚謹一日忽有旋風起庭際風息見黃衣人衣冠甚偉立庭中呼其名謂曰吾天神也以汝事神甚謹故降汝家可掃除東廂吾居之某焚香拜禮如所言次日黃衣忽問曰汝鄰



家有病者吾能愈之某傳語迎神果即日愈御史蘧色  
者有妹病劇聞而拜求之黃衣曰當為汝查勘良久曰  
宿業深重以君虔禱但可遲限三日終不能生也果三  
日卒已而求者踵至黃衣人謂某曰本以汝善人故來  
棲止今車馬雜沓久且不利於汝吾當去此汝福本薄  
如甘貧可延壽命慎無妄求若有贏餘則促算矣遂去  
不見

湯學士夢

左庶子湯潛菴

賦

夜夢登高山已陟其半忽一人自後

越之先登湯鼓勇繼之遂至山巔顧一室空無所有惟

壁上懸麻姑仙壇記既覺不知所謂癸亥臘月閣學缺

特用右坊王庶子儼齋

鴻結

甲子二月閣學復缺湯遂繼

擢上官日適某督撫疏內有蔡姓名經者宛平王相公

笑云蔡京宋奸臣胡同其音高陽李相公曰彼乃京字

此麻姑仙壇記中所云蔡經耳湯聞之竦然事之前定

如此是年六月特擢湯江蘇巡撫蓋麻姑壇在撫州而

蔡經家吳之洞庭也

蔡氏狀元

德清蔡翁者築室落成夢人持一盤授之盤有四紅箋箋各大書一一字後其孫奕琛為刑部侍郎南渡拜相官一品奕琛子啓傳

國朝康熙庚戌科狀元及第啓賢子升元康熙壬戌科狀元及第皆其曾玄也兩狀元皆生於此宅升元從弟彬辛酉浙省解元人始悟四一字之兆升元生時其父

夢一金甲神人持紅箋大書懸其廳事云第一甲第一名蔡升元遂以名之而字曰徵元及壬戌殿試日又夢如前升元及第其父年才四十六見只編德清老人蔡四者以服鹿角膠壽至百八歲豈即其人耶

瓷易經

益都翟進士某為饒州府推官甚暴橫一日集窰戶造青瓷易經一部措法精妙如西安石刻十三經式凡數易然後成蒲城王孝齋綜官益都令曾見之

吳漢槎

吳江吳孝廉漢槎

兆

以順治十五年流寧古塔二十餘

載康熙辛酉歸至京師相見出一石砮其狀如石作紺  
碧色云出混同江中乃松脂入水年久所結所謂肅慎  
之矢也又高麗碁子一枚乃碑礫所製又云寧古塔東  
北二百餘里乃金之會寧府有斷碑尚存書法如柳誠  
懸頃為一流人所碎碑文可以辨識者有俯瞰闕庭又  
文學盛於東觀云

羊馬

西域種羊或云以皮肉埋地或云以脰骨率用初冬季  
春未日其詳見於異物志剡溪漫筆諸書吳立夫淵穎  
集有波斯國種羊皮書褥歌又元僧楚石詩自言羊可  
種不信繭成絲予嘗考之不自立夫楚石始也北齊高  
昂詩隴種千口羊泉連百壺酒朝圍山獵夜夜迎新  
婦形諸歌詠其來久矣雙槐歲鈔以骨羊草馬作對云  
雲南越賧故地之西多薦草產善馬始生若羔歲中紐

莎縻飲以米瀦七年可御日馳數百里世稱越賅駿見

唐書

周嬰庖林云太平廣記引談藪作瓏種千口羊詩紀詩所乃云千口牛誤也

### 赤蝦子三都

雙槐歲鈔云東粵順德縣有地曰壽星塘山水幽勝有物名赤蝦子如嬰兒而絕小自樹杪手相牽掛而下笑呼之聲亦如嬰兒續續垂下甫至地而滅俗謂蓬萊仙女遺類也諾臯記載昔有姚汪王三姓食都樹皮餓死化為鳥都皮骨為猪都婦女為人都皆棲大樹即如人

形而絕小男女自相配偶在樹根者名猪都在樹尾者  
名鳥都在樹尾可攀及者名人都左腋下名鏡印闊二  
分其禁有山鵲法打土壘法食其巢味如木芝有術者  
周元大能禹步為厲術以左合赤索圍木斫之樹仆剖  
其中三都皆不能化乃執而烹之周侍郎櫟園詩人都  
擁樹形同鳥是也又月山叢談載廣西思恩縣近村樹  
杪有二人約長一尺五寸武人裝束白竹纏芒屨其行  
如飛此當即赤蝦子之類蓋閩粵皆有之



準字諱兩見

宋寇萊公準作相諸司公移諱其名改為准至今相沿  
不易汴京舊有平準務蔡京為相以其父名準改為平  
貨務又官司公移皆避其名如京東京西皆改畿左畿  
右然予按求古錄載泰安州冥福寺五代後唐長興四  
年中書門下牒石刻已用准字唐韻二字竝收准字下  
注曰俗莊子平中准管子懷繩與准鈞准繩文子放准  
尋繩皆用此字不始寇公也

師生同姓名

古人同時同姓名者如毛遂陳遵韓翃李益

門第文章

往往

有之然不聞師生同姓名也康熙癸丑會試今翰林學

士張敦復

英

為同考官本房中式舉人張英海鹽人丙

辰會試編修馬殿聞

鳴鑾

為同考官本房中式舉人馬鳴

鑾河南人

吹笛

宋人小說記張子韶言閭巷有人以賣餅為生吹笛為

樂僅得一飽資即歸卧其家取笛而吹如此有年鄰有富人察其人甚熟欲委以財千餘初不可堅諭之乃許諾錢既入手遂不聞笛聲但聞籌算聲耳其人大悔急還富人錢於是再賣餅明日笛聲如舊此與唐劉伯芻所言安邑里粥餅人匆匆不暇唱渭城事絕相類今士大夫不及吹笛人者多矣

青鸞

雙槐歲鈔有貞鸞烈駕二詩因憶昔在揚州署中有青

鸞二飲啄必俱一日其雄為鹿觸死雌日夜哀鳴不忍  
聽聞數日亦死予感其義作青鸞操

念佛鳥

唐韋蟾岳麓道林詩靜聽林飛念佛鳥細看壁畫馱經  
馬按王得臣塵史安陸有念佛鳥小於鸚鵡色青黑常  
言一切諸佛宋元憲詩鳥解佛經言張齊賢守郡日為  
作古詩一篇

鰲字擗字

鰲魚到切字書曰餅鰲今山東俚語尚然富鄭公言太宗既下并州欲乘勝收復薊門谷於衆叅知政事趙昌言對曰自此取幽州如熟鰲翻餅耳殿前都指揮使呼延贊曰此鰲難翻又北夢瑣言王蜀時有趙雄武能造大餅每三斗麵擗一枚大如數間屋因號趙大餅擗字亦俚語

悅

塵史謂野有死麕之詩曰舒而脫脫兮無感我悅兮婦

人服飾獨言悅者按內則注云悅婦人拭物之巾也居則設於門右佩則分之於左常以自潔之用也古者女子嫁則母結帨而戒之

徐太室徑定野有死  
膚為淫詩甚有理

### 刀圭

刀圭字常用之而未有確義碧里雜存云在京師買得古錯刀三枚形似今之剃刀其上一圈如圭璧之形中一孔即貫索之處蓋服食家舉刀取藥僅滿其上之圭故謂之圭言其少耳泉布錯刀皆古錢名

# 風磨風扇

西域哈喇賽瑪爾堪諸國多風磨其制築垣牆為屋高處四而開門門外設屏牆迎風室中立木為表木上用圍置板乘風下置磨石風來隨表旋動不拘東西南北俱能運轉風大而多故也耶律文正詩衝風磨舊麥懸杵搗新粳又有風扇於帳房中高懸布幔下多用頭髮當面設繩索牽動自然有風不用揮扇也見陳誠西域

錄

錄載沙塵哈雅賽瑪爾罕之東五百餘里有草春生秋死臭氣逼人取其汁熬以成膏即阿魏也又有

小草高二尺許遍身棘束葉網如藍清秋露降綴於枝幹甘如錫蜜可熬為糖名達郎古賓即甘露也

筆蘆

姑熟青山李白墓生蘆其形如筆號筆蘆績溪舒頤道

原有詩云筆蘆蕭蕭青山巔

頤元末人有華陽文集七卷

捉卧甕人

昔見朱竹垞簡討

蘇詩

云捉卧甕人選新格初不解及

觀通志有趙昌言捉卧甕人格及採珠局格旋碁格金

龍戲格等名始悟所謂



正德錢

於慈仁寺市見正德錢二面幕皆有文如蟠螭狀與今制殊異正德又夏國偽年號也錢不知何年所造

閔羅

世傳趙定宇馮具區皆為閔羅王近聞比部張屏公

四維

言癸丑秋居保定忽夜夢至一官署堂廡宏壯見有官府衣冠坐於堂上披覽文書視之乃先兄西樵也張與先兄昔同官交甚厚因前問此何地君所覽是何文書

先兄笑曰此非人間我已死為神主此文書察世人善惡耳張云然則我何為至此豈非死耶先兄答君不應死但此地不宜久留當即送歸條而夢覺張時未聞先兄之訃特至京師問之王太史曰西樵以今年七月死矣先兄歿時徧體作種種香當已證菩薩果位然平生忠厚正直死作閻羅王理亦有之釋典謂閻羅是嗔相報身先兄以悲憤歿豈其徵乎

虛實

今墟市之稱義取朝實暮虛也宛丘有羲神實羅革路  
史注實者對虛之名天文旗中四星為天市其中星多  
則實虛則耗神農所在人民常實非若虛若朝實而暮  
虛也地以實稱亦奇

犀角刀子

周嬰卮林載唐牛肅紀聞云牛騰唐郾城令中書令裴  
炎甥也炎遇害騰謫牂牁建安丞時中丞崔察用事貶  
官例皆辭行誅殛甚衆騰將見察懼不知所為忽遇一

人謂曰公有犀角刀子乎曰有曰甚美授以神呪令見

察時但俯伏掐訣

言帶犀角刀子掐手訣乃可以誦呪其訣左手手中指第三節橫文以大指

之掐而密誦呪七遍無患矣呪曰吉中吉迦戌律提中

有律陀阿婆迦呵已而果免其難嬰自云崇禎癸酉為縣令所羅織庭讞時偶有象牙刀子以代犀刀掐訣誦呪如前亦獲免因錄之以傳於世

關忠義現身

袁太常密山

景星

言順治丙申年五月廿二日關忠義忽

現身廣東韶州府西城上，身凭女牆，以右手捋髯。時方  
亭午，鬚眉面目歷歷可睹。廿三日廿八日，復現舉城官  
民奔走禮拜，總督尚書李棲鳳親詣廟祭焉。  
後甲子使  
粵別詳皇  
紀聞

### 陸舟

朱秋厓

克生

云寶應西去十里地，曰黎城鎮，古黎王城也。

又西北七十里，曰張公鋪，屬天長縣。康熙乙巳二月二  
日，張公鋪人見平地中忽擁官艦數十帆，檣樓櫓畢具。

金匱要略卷之二十三  
船首列羽旗大燾之屬儀衛森然所過之地迅如飛鳥  
跡其過處草木皆靡竟不知何祥也

### 獸種

家語曰馬十二月而生狗三月而生豕四月而生猿五  
月而生鹿六月而生虎七月而生蟲八月而生淮南子  
本此魏畧云黃牛羗種孕身六月生廣志云獠民皆七  
月生蜀郡記云諸獠娠七月生蓋獸種也

### 博野婦人

郭宮庶快圃

蔡

說博野有一婦人一生不飲食而育男

女數人操作與常人無異亦罕疾病云

不敢欺

今市井俚語云不敢欺亦有所本國策秦興師臨周章  
顏率謂齊王曰不敢欺大國疾定所從出敝邑遷鼎以  
待命

吳道子水陸畫

平陽普菴堂有吳道子畫水陸百二十軸明世宗朝西

河郡王城北有隙地傳為廢寺址其地中間方數尺雨雪不濡中夜常見光怪王令人持畚鍤發之五丈許得石函以鐵緄二道束其外發之又得錫函最中函以木木函啟軸見乃吳道子真蹟也王甚珍之王薨嗣王以乞揮使呂某呂又死其家貧落寺僧以恒直得之此崇禎間事予兄西樵使山右為賦長歌今載集中

三西湖

粵劔編云惠州豐湖在郡城西人呼為西湖東以城為



儲胥西南北三方皆羣山為衛儼然與武林相似蘇長公曾買此湖為放生池出御賜金錢築堤障水入號曰蘇堤是天下有兩西湖兩蘇堤也潁州亦有西湖坡知潁州謝表云出守三邦輒為西湖之長是又三西湖也

### 天醫

俗說雷部擊人必有天醫隨之或誤擊則旋活之近雲南府有二人同行遇雷皆殛死其一人恍惚見一比邱坐其旁以手摩其腦曰汝不應死勿慮汝家人尋至矣

時有目擊者歸告二人之家家人皆號泣至至則生矣  
比邱亦不見宗兄行人爾成敬說

火神

武進諸生楊某館於某氏其人富而豪侈每夜飲必三  
鼓一日醉歸見館中燈火甚盛從牕隙窺之見案邊  
二燭卓立甚巨有緋衣人據案觀書意其楊也明日詢  
之楊對以實早寢未嘗夜讀然心怪之至夜假寐以伺  
近三鼓忽有大聲傳呼排戶而入隨有二巨燭出地上

已而紅焰滿室僕隸雜還擁一緋衣人至據案而坐取  
案上書冊翻之楊懼而叫呼緋衣人若不聞者將五鼓  
緋衣者徐起徑趨楊卧處衆皆從之忽舉牀四脚盤旋  
室中復擲之空中者數四天將曙又聞傳呼聲寂無所  
見矣久之楊始甦起視門戶扃鑰如故問院中人毫無  
所聞也因急謝主人歸歸數日火大作所居皆燼始悟  
所見乃火神耳楊後中鄉試

駕騫鏡

楚人王蘭士者嘗遊江西一日遇風雨投宿古祠遂假寐門忽洞開見翁媼二人入祠直據上坐僕從十許人旁列復有二翁媼扶服入跪其前坐者怒數其罪顧從者鞭之數百跪者哀號乞憐且曰業生此不孝子不敢辭罪祈見釋當碎其鴛鴦鏡事猶可及也坐者沉吟釋之王忽嗽發聲遂無所覩晨起雨霽將行忽有年少持一鏡入拜祠下某怪而問之曰此鴛鴦鏡漢物也視之背作鴛鴦二頭益異之謂少年曰肯見售乎少年不可

展轉間鏡忽墜地而碎少年方驚惋某告之曰汝必有失德壞人閨門事不實相告且有陰譴少年懼吐實乃與里中謝氏女約私奔期會祠中鏡即女所遺也因語以夜來所見少年大悔恨再拜而去王視其額乃謝氏宗祠也

鹿盡心

順治中安邑知縣鹿盡心者得痿痺疾有方士挾乩術自稱劉海蟾教以食小兒腦即愈鹿信之輒以重價購

小兒擊殺食之所殺傷甚衆而病不減因復請於乩仙  
復教以生食乃可愈因更生鑿小兒腦吸之致死者不  
一病竟不愈而死事隨彰聞被害之家共實方士於法

內江石壁魚

四川內江縣儒學後有石壁甚奇明三百年中衣冠科  
第甲西蜀順治末輝縣冀應熊為成都知府好作擘窠  
大書一日至內江謁文廟愛石壁之奇書而饒諸石石  
破有清泉一泓魚十餘頭游泳其中見風水涸魚皆化

為石自是科甲不振矣輟集載有人以石子壓紙或見  
欲得之酬價二十緡後破之乃有一魚躍出其中泓然  
清流也又李後主有小石彈丸置研池中水終日不耗  
陶穀取之投地石裂中有小魚躍出死自是研無復潤  
澤矣

松頂生蘭

予門生翰林湯西厓右曾嘗於湖南永州道中見古松數  
萬株是宋刺史柳開所植亘數百里有蘭寄生長松杪

極間可徑丈葳蕤四垂時正作花香聞遠近其地曰奇  
蘭鋪草木寄生理固有不可解者

驢駒媚

座客偶舉唐小說霍小玉傳中有驢駒媚不知何物按  
僧贊寧物類相感志云凡驢狗初生未墮地口中有一  
物如肉名媚婦人帶之能媚

姓異

一兩雙五六七柒八九第二第五第八九百皆姓也聞



見記載縣令妻伍氏縣丞妻陸氏主簿妻漆氏事以為笑不過音同耳

劍俠

某中丞巡撫上江一日遣吏齎金三千赴京師途宿古廟中扃鐺甚固晨起已失金所在而門鑰宛然怪之歸告中丞中丞怒亟責償官吏告曰償固不敢辭但事甚疑怪請予假一月往蹤跡之願以妻子為質中丞許之比至失金處詢訪久之無所見將歸矣忽於市中遇瞽

叟胸懸一牌云善決大疑漫問之叟忽曰君失金多少  
曰三千叟曰我稍知蹤跡可覓車子乘我君第隨往冀  
可得也如其言初行一日有人煙村落次日入深山行  
不知幾百里無復村疇至三日踰亭午抵一大布鎮叟  
曰至矣君但入當自得消息不得已第從其言比入市  
則肩摩轂擊萬瓦鱗次忽一人來訊曰君非此間人奚  
至此告以故與俱至市口覓督叟已失所在乃與曲折  
行數街抵大宅如王公之居厯階及堂寂無人戒令少

待頃之傳呼令人至後堂堂中惟設一榻有偉男子科  
跣坐其上髮長及髀童子數人執扇拂左右侍拜跪訖  
男子訊來意具對男子頤指語童子曰可將來即有少  
年數輩扛金至封識宛然問曰寧欲得金乎吏叩頭曰  
幸甚不敢請也男子曰乍來此且將息了却去即有人  
引至一院扃門而去日子予三餐皆極豐腴是夜月明如  
晝啓後戶視之見粉壁上累累有物審視之皆人耳鼻  
也大驚然無隙可逸去徬徨達曉前人忽來傳呼復至

後堂男子科跣坐如初謂曰金不可得矣然當予汝一紙書輒據案作書擲之揮出前人復導至市口愴怛疑夢中急覓路歸見中丞歷述前事叱其妾出書呈之中丞啓緘忽色變而入移時傳令歸舍并釋妻子豁其賄償吏大喜過望久之乃知書中大略斥中丞貪縱謂勿責吏償金否則某月日夫人夜三更睡覺髮截若干寸寧忘之乎問之夫人良然始知其劔俠也日照李洗馬應聞之望江龍簡討變云

# 八才子圖

今世傳孟襄陽王右丞輩七賢過關圖皆策蹇重戴青箱雜記亦云世傳潘閬安鴻漸八才子圖皆策蹇重戴其為唐七賢宋初八才子不可得而詳也東觀餘論跋滕子濟所藏唐人出遊圖云此卷據其名題或有弗同時者而揚鑣並驅睇盼相語豈亦於世得意忘象者乎題名云宋之問王維李白高適岑參史白凡六人尤為不倫

濮州女子

明末山東將亂時濮州民家子周孫頭者居負郭之周家村語多清狂人謂不慧一日自城中歸過真武廟側有雙鬟女子立道旁樹下絕色也謂周曰與君夙緣當為君婦遂攜至家拜母母疑其蹤跡俾子遣之女子笑曰我以夙緣奉天帝命為汝家婦誰能遣我久之事姑孝謹即鄰里無不敬愛之周家素貧又值荒歉女子日具食養姑皆豐潔周被役築城同事者戲語曰同執畚

鍾能俾君婦治饌相勞乎周歸語婦答曰此不難但張  
帷幕吾自致之如其言果日獲飽食一日潛告其姑曰  
此地不久必大亂不可留也曷避之乃徧辭鄰里挈姑  
與夫擔負去不知所往未幾榆林賊起漢被兵甚慘果  
如其言

浦回子

浦回子者固原人業染所居對城隍廟一道士夜坐廟  
門火光繞身浦意其異人獻以茗果不納浦益恭道士

乃食其一棗謂曰子誠信有根器他日訪我羅山浦如其言訪之踰年歸以道授其妻復去王輔臣亂後還家容色如少年鄰人曹文垕者叩之曰久居終南山山中老人多眉長過面扱之兩耳間者洞中有二黑猿見我執手甚歡其言即不能辨飲以瓢水清甘如醴由此不饑不寒雪天可著單衣旬日不食自若也歸數日求見其妻妻拒之曰各做自家事何必相見浦因別去徐步出郭門鄰人送之奔馳不及而返



靜寧州道士

陝西靜寧州一道士賣藥於市手持小葫蘆修廣僅寸許傾之得土數升皆成金丹以予病者立已求者日衆不能給以塵尾一揮人人袂間各得三粒一日以小瓢貯丹任人自取極力多攫止得三粒數百人悉得藥而瓢仍不空後不知所之

王九臯

王九臯字鶴鳴濮州人萬厯壬午舉人自少至老夜未

嘗寐終身不知有夢少時常遇關忠義親指隙地今為  
建祠今濮州大關帝廟是也

池北偶談卷二十三

欽定四庫全書

池北偶談卷二十四

刑部尚書王士禎撰

一家完聚

浙東亂時諸暨陳氏女年甫十六為杭鎮撥什庫所得鬻於銀工工逼之堅不肯從杭人郭宗臣朱膽生尚御公者荆義醵金以贖難民知女之義贖之方至忽友人某贖一童子問之即其夫也翌日贖一媼至乃其母也

繼又贖一嫗至其姑也有兩翁覓其妻踉蹌至門即其父與翁也兩家骨肉一時完聚詢之蓋將於十二月二十四日婚而兵忽奄至遂被掠云三人具衣帨治酒看為之合卺給裝而歸之人以為女子貞節所感

關索

雲貴間有關索嶺有祠廟極靈云明初師征雲南至此見一古廟廟中石爐插鐵箭一鉞其上曰漢將關索至此雲南平遂建關索廟今香火甚盛月山叢談雲南平

夷過曲靖晉寧過江川皆有關索嶺上各有廟蓋前代  
凡遇高埠置關關吏備索以挽舁者故以名耳傳訛之  
久遂謂有是人而實妄也

### 洗眼方

右通政袁密山

景星

廣西平樂人嘗傳一洗眼方云宋元

豐間某太守年七十雙目不明遇仙人傳此方洗一年  
目力如童子錄之如左

每歲立冬日採桑葉一百二十片懸風處令自乾每月

用十片水一椀於砂罐內煎至八分去渣溫洗每洗眼  
日清淨齋戒忌葷酒正月初五日二月初一日三月初  
五日四月初八日五月初五日六月初七日七月初七  
日八月初八日九月三十日月小則廿九日十月初十  
日十一月初十日十二月初一日

治鳥傷

凡鳥翅足折喂以芝蔴仍嚼爛敷患處即差見客座新  
聞宋三館書目有味以麥反漱二卷皆養鷹之法具醫療

之術

孫文定

益都孫文定公

銓

世居顏神鎮為童子時常五鼓入塾

道遇一長人如方相狀目睢盱可畏直前欲搏之公方  
悚懼自覺身驟長與之等且搏且却至孝水西岸玉皇  
宮其物忽不見公又常讀書齋中有狐貽金豆數枚而  
去其家有金豆山房至今存焉

男子生子

福建總兵官楊富有嬖童生二子楊子名之曰天舍地  
舍魏惟度憲親見之楊歷官江西提督近樂陵男子范  
文仁亦生子內兄張賓公實親見之

采人獲

本草圖經人獲一極至四極各五葉今遼東采獲者識  
其苗不語急以緯簾涼帽名覆其上然後集人發掘則得

獲甚多否則苗條不見發之無所得禮斗儀云下有人  
獲上有紫氣理或然也康熙戊午予直



內庭曾應制賦御苑人獲詩親覩其樹唐人詩咏人獲者絕少惟韓翃云上黨人獲五葉齊溫岐云松刺流空石差齒煙香風軟人獲藥

白海棠

范烈女者易州范良萬女許字田未婚而夫死烈女聞之即自縊庭前有海棠一株方花時甚穠艷女死花忽變白一時文人奇之多為賦咏云

端肅拜

周禮九操其一曰端肅操今人止以為婦人之禮近見  
元人題跋末亦有書端肅拜者猶有古意

三相女

李騰空林甫女得道廬山李太白有送內往廬山尋女  
道士李騰空詩金陵張可度詩所謂父居黃閣女崆峒  
流水桃花石室中是也茅山有秦檜女繡大士像甚靈  
異居人不敢托宿見將說王安石女最工詩見覺範詩  
云曰此浪子和尚耳見吳曾漫錄又蔡卞妻亦安石女

有文三奸皆有如此女子亦一奇也

白驪異

濮州兵侍穀原蘇公祐總督宣大時一日聞邊警親率  
偏師出塞禦之戰劒與衆相失敵追急馬蹶而死正倉  
皇間忽山上一白驪馳下公躍而乘之得馳入塞既至  
驪忽不見敵退遣人至其山跡之山有文昌祠白驪宛  
然在焉

異姓

金定四庫全書  
卷二十四  
近所聞見異姓再識如左

若干昭涉詩移絮茹節棧寬招產腰閑坑縮維防戲波  
友辰蟲鱉歹奴粟竹針線團圓續羸狡灰迨旦俾俳問  
風西弟諒抗朗晃角細荅扁銀教興行賞彥要薨宸直  
睢匿焉見猶玉環星卽是汝式上昶駟鈔樹

又甲子科山西舉人有因必芳曲沃人降緯介休人又  
泰和縣早禾市巡檢適修紀涿州人廣德州杭村巡檢  
爨鑛河南人

兩裴廸

唐有兩裴廸一天寶詩人與王維杜甫友善一為王鐸  
辟租庸招納使朱溫鎮宣武辟節度判官既篡位拜右  
僕射溫自岐還將吏皆賜迎鑾叶贊功臣入見溫目廸  
曰叶贊之功惟裴公有之見五代史雜傳

黃巢

黃巢自長安遁歸奔於太山狼虎谷為其甥林言斬首  
送徐州其死明甚乃小說杜撰稱其遁去為僧依張全

義於洛陽曾繪已像題詩云記得當年草上飛鐵衣著  
盡著僧衣天津橋上無人識獨倚闌干看落暉按此詩  
乃元微之贈智度師絕句特改首句三陷思明三突圍  
為<sub>云</sub>耳此宋陶穀劉定之說癸辛雜志又云即雪竇禪  
師賓退錄亦已辨之為此言者真亂臣賊子之尤也

餘聞錄之訛

餘聞錄記湖州吳進士為父乞壽詞於李西涯西涯不  
許吳問人曰今爵位大於西涯者誰耶曰太師英國公

張輔也吳具幣求英公英公令門館作詩與之吳得詩  
誇於人云黎媿曾弘士筆記亦載其事不知英國公輔死  
土木之難與李相去甚遠黎博雅君子亦仍其謬何也

永山寺顏書

永新縣永山寺傍有顏魯公書龍溪兩大字鐫於石壁  
方廣徑丈數百年已來石壁如故而二字每年輒徙下  
今離地不二尺矣

郭文毅

郭文毅

正域

貴盛時與漢陽老孝廉劉某者為姻一日劉

之女眷至郭氏郭殊不加禮歸而訴之孝廉鬱鬱以歿

既數十年矣明末獻賊屠武昌城市人民稀少有人入

城過城隍廟見懸一牌云郭正域劉某一案候審時正

白晝硃墨如新漢陽宗姪孟穀

說

### 女化男

嘉靖中山西男子李良雨化為女子事載前史近見仁

恕堂筆記莊浪二事甚奇一紅塵驛軍莊姓者婦寡有



一女已字人年十二忽化為男子女羞不能自明及就  
婚其夫覺而聞之官乃以聘禮還之夫家聽其別娶而  
夫之母憐女之婉嫕又以其女歸之今名莊啓盛現為  
莊浪廳書役丁巳秋又有莊浪女子十五歲亦化為男  
與莊事僅隔十年皆在莊浪亦異聞也

范忠貞

范忠貞

承謨

撫浙日杭之西溪有虎攫人遣卒往捕一日

自詣水月和尚卜之告以故和尚答云山頭大蟲任打

門內大蟲休惹范不悟而去未幾遷閩督遇逆藩之變  
竟以身殉始悟門內大蟲之語

挑戰

挑戰二字見左傳宣十二年趙旃請挑戰弗許唐人詩  
屢用之類要云兩陣既立各以將出關謂之挑戰劇談  
錄白敏中興師討吐蕃有酋帥衣緋茸裘乘白馬出陣  
頻召漢軍關將有潞州小將善射馳馬彎弧而出射中  
其項抽短劍踣於鞍上脫緋裘金帶奪馬而還又李臨

淮將白孝德斬賊將劉龍仙事亦相類又五代史周德威傳有陳章者號陳夜叉乘白馬被朱甲以自異求陽五欲生致之德威出挑戰禽之唐宋已來實有鬪將之事非盡釋官之妄說也

箐雞

箐雞產水西長尾白羽羽之周遭黑文緣之如澹墨所畫或畜之見人輒避去終不馴擾門人黃自先

元治官平

遠府通判云然

樂毅棗

樂毅棗產吾鄉大倍常棗云是樂毅伐齊所遺種也太平廣記所載有王母仲思等名又有安期棗梁國夫人棗西京雜記上林有西王母棗出崑崙山而不及此先方伯羣芳譜云樂氏棗豐肌細核多膏肥美舊傳樂毅自燕攜來太平寰宇記濰州貢毅氏棗今青城縣產無核棗一名虛中即西京雜記之枵棗也上林又有顏淵李出魯國

井溢

康熙二十四年長山一廢寺有池水忽大溢衆往視之  
有物如牛伏池中人不敢逼次年鄒平郭莊居民院中  
井鳴如牛吼水忽上溢祭之乃止

短人

丙寅春長山之苑城周村間有短人長可尺許鬚眉手  
足皆具能按拍而歌問之云年三十餘矣豈巨靈焦僊  
之類耶

黑牡丹

曹州牡丹品類甚多先祭酒府君嘗往購得黃白綠數種長山李氏獨得黑牡丹一叢云曹州止諸生某氏有之亦不多得也

范祠鳥

長白山醴泉寺即范文正公讀書處祠在佛殿東偏康熙間秋霖決旬祠上漏下濕公像獨不沾濡寺僧疑而竊窺之有大鳥張兩翼翼上有火光正覆其上天霽遂

失所在

文昌閣鶴

濟南府學文昌閣有二鶴巢其上一日翔西郊為一軍士射中其脰此鶴每帶箭出入人皆見之偶中丞閱軍將士皆集轅門此軍方負牆鶴忽飛翔其上矢墜焉軍士異而取之俄覺耳中癢不可忍試以箭鏃搔之牆忽壓焉鏃深入不可出軍士歎曰此鶴報怨也吾其死矣數日果死

萬歲

後漢書韓稜傳竇憲為大將軍威震天下尚書以下議欲拜之伏稱萬歲稜正色曰禮無人臣稱萬歲之制乃止然馬伏波傳吏士皆伏稱萬歲又吳良傳注東觀記曰門下掾王望諂稱太守功德掾史皆稱萬歲

無上將軍

滕撫傳建康元年陰陵賊徐鳳自稱無上將軍何進傳帝躬擐甲介馬稱無上將軍行陣三匝而還人主自



稱將軍與明武宗先後一轍至與劇賊同號尤可異也

師資

老子曰善人為不善人之師不善人為善人之資資之  
云者如詩小雅他山之石可以攻玉之義今俗謂受業  
為師同學為相資語蓋有本然以同學為不善義亦可  
商師資之情後漢廉范對明帝語

庫庫

松江有庫公山庫音舍字書注姓也後漢竇融傳金城

太守庫鈞按融傳章懷太子注引前書音義曰庫氏即  
倉庫吏後也本王嘉上哀帝疏今羌中有庫姓音舍云  
承鈞之後風俗通云古守庫大夫之後以官為氏然則  
庫鈞之姓為式夜切為苦故切漢書注亦未定其音訓  
氏族博考云庫氏有二漢倉氏庫氏以官為氏又河南  
官氏志庫僻官氏改為庫氏則是苦故切之庫又有二  
族矣奇姓通收入去聲禍韻從舍音按式夜切字從广自  
苦故切字從广自  
是兩字兩讀因章懷注  
雙引之混不可辨耳

六丁

祭酒舊不一二年輒遷去春秋丁祭無過四者順治中

淄川高念東侍郎珩為祭酒久不遷一日至閣洪文襄

承戲謂曰高先生可謂五丁開山矣高笑對曰無妨六

丁六甲果三年始遷去予在成均迄四載始遷少詹戲

為口占寄先生云嘉話曾聞役六丁任教人笑鈍司成

六丁今日還加二始信前賢畏後生然此官清簡實宜

恬靜南史邱靈鞠有言人居官願數遷使我終身為祭

酒不恨也獨學舍稟給皆久廢用兵已來捐貲者率許  
在籍肄業期滿該省布政使司徑送吏部銓授雍中人  
才寥寥素餐為慙耳

偏諸

治安策今民賣僮者為之繡衣絲履偏諸緣又云白縠  
之表薄紉之裏紆以偏諸服注曰如牙條以作履緣顏  
曰偏諸若今之織成以為要襪及標領者也杜詩客從  
西北來遺我翠織成注引廣雅天竺有細織成宋書禮

志諸織成衣帽錦帳純金銀器雲母從廣一寸以上皆為禁物高麗史獻織成衣襖弓劒按子美詩題乃太子張舍人遺織成褥段蓋褥帳衣帽要襍標領皆有織成而偏諸以為衣履之緣者乃織成之一耳

銀杏

鄉大夫有好為雅談者問鄰縣一友人云聞貴鄉多銀杏然否友人不應問再三不已旁人皆匿笑終不悟蓋銀杏淫行音同也又江淮間一御史疏陳水患內云臣

鄉下流之下流人亦傳以為笑

趙康敏

壽光趙康敏公訥故第為裔孫所鬻屢易主矣居者每

見朱衣人於堂中輒病後某官張姓者居之初入宅復見朱衣人悲叱咄咄張設拜遙謂之曰公子孫自不肖不能守先業此宅且數易主人與某無與公生名卿何不達而屢此見崇耶言甫畢朱衣以袂掩面入壁而沒自是不復見

墨芍藥

館陶人家有墨芍藥與曹州黑牡丹皆異種

邵進士三世姻

同年濟寧邵士梅字嶧暉順治辛卯舉人登己亥進士  
自記前生為栖霞人姓高名東海又其妻某氏死時自  
言當三世為夫婦再世當生館陶董家所居濱河河曲  
第三家君異時官罷後獨寓蕭寺繙佛經時訪我於此  
後謁選得登州府教授一日檄署栖霞教諭暇日訪東

海故居已不存求得其孫某為置田宅已而遷吳江知縣謝病歸殊無聊賴有同年知館陶縣因訪之館於蕭寺寺有藏經一部寂寥中取閱之忽憶妻語隨沿河覓之果得董姓者於河曲第三家家有女未字邵告以故且求縣宰縱使遂娶焉後十餘年董病且死與邵訣曰此去當生襄陽王氏所居濱江門前有二柳樹君幾年後訪我於此與君當再合生二子邵記其言康熙己未在京師時屢為予及同年傳侍御彤臣

康

潘吏部陳伏



廳言之

賽從儉

文登人賽從儉卜地葬親於黃山南有鄰某者陰圖其地夜遺地主金老嫗赴塋忽迷失道有二童子執炬前曰嫗欲往賽氏塋乎吾為嫗導中途謂曰此地誠善但汝家不能有賽氏當世科第天啓之也言已忽不見嫗乃在海港中及覓路至塋所則既葬矣嫗悔述其故從儉曰汝言果不妄吾子孫有仕宦者即以十金贈書其

言於券末後從儉知三河縣子孫多仕郡縣皆不負約  
康熙丙午元旦五更時近村人遙見塋前有二炬遙行  
曾孫玉紘以是秋舉鄉試明年登第己酉元旦復然玉  
紘子璋以是秋舉鄉試明年登第

劉大成

天啓中文登生員劉大成以儒醫耆德為鄉黨所推董  
修學宮鑿泮池得一石函啓之有女骷釵釧為徙瘞北  
城隍上次日復得一瓶中貯竹漿外勒八語云浜人花

母劉支竹漿一匕濟人廣嗣功長南文煥發北屋城隍  
安予之靈云云自後劉以竹漿施病者輒愈享年八十餘  
生六子諸孫科第甚衆

## 二狼石

京口北固山甘露寺有狼石臨潼驪山亦有狼石皇甫  
湜狼石銘曰狼石蒼蒼驪山之旁昔秦皇帝謀之不臧  
七十萬人茲焉遑遑是也今人但知甘露寺矣

## 舞蠅虎

書言百獸率舞傳記所載如舞馬舞象舞鸞舞鶴之屬

不一杜陽雜編載唐穆宗朝

或云憲宗

飛龍士韓志和本倭

國人於御前出一桐木合方數寸中以丹砂養蠅虎子

其形盡赤分為五隊令舞梁州上召國樂以舉其曲蠅

虎盤迴宛轉無不中節每遇致詞處則隱隱如蠅聲曲

終累累而退若有尊卑等級者然又續癸辛雜志臨安

呈水嬉者以大斛貯水小銅鑼為節凡龜鱉鰵魚之類

皆名呼之即浮水面戴戲具而舞觀此則蟲豸水族皆

能舞不獨鳥獸矣

水蠶

吾鄉山蠶食椒櫟柘諸木葉而成繭各從其名故相

國益都汴亭孫公

廷銓

作山蠶說曲盡物性文多不錄唐

小說載元和八年大軫國貢神錦衾水蠶絲所成云其  
國以五色石甃池塘採大柘葉飼蠶於池中始生若蚊  
睫游泳其間及長可五六寸池中有挺荷蠶經十五日  
即跳入荷中成繭自然五色亦謂靈泉絲山蠶水蠶皆

物產之異

熱洛河

盧氏雜說明皇射鹿取血煎酪賜哥舒翰及安祿山謂之熱洛河祿山帳下健兒名曳落河恐因字音相近而傳會其說今齊魯間以蕎麥作麵食名河洛俚名亦有所本

老神仙

獻賊軍中有老神仙者本鄧州陳氏子少遊終南遇一

道士授異術能生死人後為獻賊所得賊監軍孫可望  
被酒刃其嬖妾以刀圭藥投之立起於是賊中呼為神  
仙既而獻賊誤刃其愛妾洞脇潰腹復俾陳活之納其  
腸以鍼紉之傳以藥夾以木版以繩約之七日而甦獻  
賊敗入滇以病死

蹇少保

明少保薊遼總督蹇公達字汝上四川巴縣人自記前  
兩世為某衛指揮以墜馬死往生山西某府趙氏名某

登進士官至重慶太守與邑紳蹇公來譽善一日蹇設  
席召守飲守方坐堂皇聞吏白蹇公有使邀請即出就  
輿甫出門見大河阻路方異之若有人推墜河中驚而  
寤室廬非故而形軀已小在棚柵中家人報蹇公入視  
曰男也繼又傳報趙太守以疾病死矣蹇公為出涕自  
往護其喪尋送夫人及二子歸里心皆了了然無可奈  
何以義斷割早成嘉靖乙丑進士自禮部郎出為故郡  
太守兩子已長以通家禮來謁欲言不可姑隱忍之惟



時時存卹其家居三年遷山東提學副使乃詣故居致辭夫人請見不禁泣下夫人亦泣以通家故不知固即其夫也及兩子送至境始屏人告以前生事執手泣別而訣

### 賀相國

明相國對揚賀公

逢聖

崇禎中枚卜詣京師舟至九江之

鱖魚嘴風浪大作公具袍笏拜禱舟上人忽見空中有緋衣神人執一黑鬼投水中風遽息公設祭大王廟以

答神祐自是香火益盛日宰羊豕無算十三年蘄王欲興復為仰道場延三昧律師入楚過九江夢神告曰某九江神宋大王也前生與師及賀相公三人同在山中修道師不昧正因今為大師賀以福緣為宰相唯某一念之差為血食之神昨因鱖魚嘴樹妖欲覆賀舟某以前世因救之緣此宰殺日繁將來必墮無間地獄師明日過此必至廟中為我授記更布其事於四方便來禱祀者戒宰殺幸甚師如其言自是鱖魚嘴行旅坦然矣

此與冷齋夜話所記衡亭湖神託安息國王子建洪州  
大安寺事相類

張道人

商邱高辛鎮有道人嘗周游歸德屬邑貌類少壯雖長  
老自童幼見之形容不改莫知其年自云張姓鹿邑人  
居少林若干年武當若干年勞山若干年屈指百數十  
年矣一日募修某祠廟需石灰千斤人問所出曰自有  
之忽至一寡婦姑媳門求布施以孀且貧辭道人曰門

前槐樹旁有灰三千斤何云無也如其言掘之果然或  
問曰渠先祖建樓所餘我常見之其家不知也頗能前  
知有問之者則曰我是顛子我是顛子曰可行三百里  
崇禎末袁賊亂梁宋間致道人縛置地上驅所掠婦女  
裸體淫之遂敗其道日行僅百五六十里亦穀食矣語  
人曰譬桶子已破再籊便難

日者

宜興陳其年

維崧

年四十餘尚為諸生一日過京口有日

者謂之曰君年過五十必入翰林宣城梅杓司石品因贈  
以詩曰朝來日者橋邊過為許功名似馬周至己未果  
以諸生應博學宏詞薦授翰林院檢討時五十六又有  
范駮者字文園善相人謂武進周清原吳江徐釳皆當  
不由科甲入翰林己未皆授簡討其言良驗范海寧人  
駮字文白之弟也

龍異

康熙壬子歲吾邑李巖副仲嘿鴻雷家日正午忽有一物

蜿蜒數尺鱗鬣可畏遍體如金色爛然奪目自院中入所居之室已復出形漸長大知其龍也忽雲霧消然如烟雲庭中晦冥遂不見伊中丞翁菴闕云

荷蘭刀劍

康熙六年荷蘭國入貢其貢物有刀劍八枚皆可屈伸縈繞如帶劍俠傳載种諤畜一劍可屈置盒中縱之復直張景陽七命論劍曰若其靈寶則舒屈無方斯之謂歟

銅人

聞西洋人欽天監管理監事加工部侍郎南懷仁言自  
大西洋入中國凡十萬里海舶甚巨海口有銅人高不  
知其幾由旬舶出其胯下或出其脇間乃入海洋不知  
何由鑄造也

山溪烈婦

旌德縣地曰山溪有民家女某氏嫁甫數月夫死無子  
又無舅姑伯叔遂歸母家誓不更適人久之其父母私

受鄉人聘旦夕且娶女覺之自請於父母父母不能隱  
遂告以故女欣然曰嫁則嫁矣明日當一辭夫墓耳許  
之乃歸房中晨起理粧易新衣內衣皆自縫紉行至溪  
上時山水暴漲女顧之喜至橋半急踊身入水死乘流  
數里冒岸樹而止有石工某見之欲褫其衣衣結不可  
解忽以手自批其頰曰吾以父母欲奪吾節而死汝小  
人輒敢無狀吾褫汝魄矣語畢而死觀者莫不歎異父  
母為合葬故夫墓焉



張巡妾

徐謫字吉人會稽諸生年二十五得瘕疾痛不可忍年  
餘瘕能作人言瀕死時見一白衣少婦問曰君識張睢  
陽殺妾事乎君前生為睢陽吾即睢陽之妾也君為忠  
臣吾有何罪殺之以饗士卒吾尋君十三世矣君世為  
名臣不能報復今甫得雪吾恨言訖婦不見謫亦隨逝  
庚申在京師其門人范思敬說

童謠

萬曆壬子山東鄉試濟南童謠云三人兩小太陽離  
是科解元乃長山徐海曙日升也又某科有童謠云山  
佳木一旦挑上天差我送羊角是科解元平度崔桓也  
康熙庚子又有童謠云一裏針三條絲是科解元新城  
李嗣真解副益都高三思也天啓辛酉朱純領解亦有  
一牛兩尾之謠

趙廷鑑

順治甲午有某生者應試濟南瀕入闈其僕忽死但胸

前微暖及出閣僕忽蹶然而起生問之云適隨主人入  
棘闥見號舍有紅黃二色旗主人所居之舍則紅旗也  
生喜曰果爾當娶某氏女妻汝僕難之生曰吾既為孝  
廉何慮彼不嫁其女乎既入二場其僕又死如前比出  
復甦連呼可惜可惜生急問之曰主人已中解額因昨  
日一言今易萊陽趙廷鑑矣生然疑且半私心悔之及  
榜發榜尾一人即萊陽趙廷鑑也

御馬

金史卷之八十四  
二十四  
供奉周道言御廐有千里馬毛色純黑惟顙及四蹄白  
長可一丈腹有逆鱗高麗所貢也

### 顧東橋

何元朗叢說載分宜嘗邀顧東橋樂工盈庭六七十人  
東橋顧從人賞銀五錢遣之明日邀六卿則聽命如小  
生賞賜各二三兩比年各省督撫中丞宴監司賞伶人  
多至四十金或六十金視分宜當日不啻什倍矣

### 斷腸草

康熙庚申春有徽人方姓者商於都門與其徒八人合  
貲累千金往江南次河間之南腰站宿焉其八人者與  
騾夫先食方以齋素獨後忽一人且食且語曰斷腸草  
如是者三方怪而問之曰君知食中有斷腸草乎宜勿  
食其人曰然隨視騾夫已如中惡狀仆地矣方急呼衆  
人皆停筯而身自走通衢呼集居人召醫視之曰中毒  
也急解之皆甦而騾夫食獨多遂不救方因問某曰食  
時若有人在後告以斷腸草者三聽其語隨出諸口初

不自知也諸商欲鳴之官居人力挽之僅以百金賂驛網其主人竟漏網道路間不可不知

恪妃

世祖皇帝恪妃石氏灤州人戶部侍郎申之女也申父維嶽明萬厯庚戌進士官某省副使會王府中官某鵠其王反誣其妃某弑逆撫按以下皆納其賄將具獄矣維嶽獨持不可力雪妃寃至是申生恪妃竟入宮掖人以為妃之報云

河套喇嘛

嘉永譚舟石

吉璉

延綏鎮志云套中最尚佛教距榆林三

百里外為砒抱山山左有水曰河泥津果勒右有泉曰

博囉烏蘇中有寺曰堵王延袤可十里兩水環其前而

合流其地名曰拜牲社寺中住持則班迪達喇嘛也

寺一門二殿門名哈勒哈殿亦覆以琉璃瓦殿名薩藏

中塑大喇嘛像傍皆供藏佛第二殿名堵王中亦塑大

喇嘛像稱曰布爾罕巴勒弟子譯言佛與祖師也楹之東

為蓮花佛佛身高二尺頂湧一莖莖長可五寸許製甚巧有機捩之開便成蓮莖上坐一三首佛花辦中亦各有一佛卧焉楹之西為馬頭佛一佛坐以俟馬頭佛頸中掛三十六鬼頭數珠貌甚獐惡當面飛來若欲撲噬狀坐佛作歡喜容仰手舒臂迎之復以兩足鉤出其後是曰佛度而鬼頭者皆以銀鑿成也傍皆供小藏佛設木龕三層大小參差無數四壁皆畫天神及諸菩薩而金剛者長不過二尺餘就次於東西墉下左刀矛右旛



幢少北皆虞置柱黃金塗梁間懸纓絡結成花勝者四  
殿立四柱空其中如樓不度板垂四阿而室則十二開  
牕牖於上若重屋然殿後有塔名蘇巴爾罕即大喇嘛  
蛻骨處山之半創一小殿名蘇默繚以周垣南啓一門  
東西與北皆有配殿殿中供者名瓦窰聖類牟尼左供  
幹齊爾瑪伊特類普賢右供和霜博迪蘇類觀音其山無  
石而有石子套部長以潔白圓潤者人各集一堆名鄂  
博高丈餘列山上自王以下皆有歲之初夏作醮或三

日或一月前期以佛頭如盂者銀足承之盛水用酒或白糖供於殿上佛頭盂骨厚可寸許不類人之髑髏也經有三卷皆梵文誦或以百計以千計亦時時作樂樂器俱用銀以人脰骨作管銀簫承其上下吹之聲如清角誦經畢取佛頭盂中水人以匙分之自口至頂用手婆娑為獲福矣復用柏樹一枝綴五色小旗并刻木作刀劍弓矢植於堆上或其主有遠行則以一矢告反亦如之皆插於柏樹之傍其鏃或以金銀為之任其朽人

不敢犯時或旱澇亦往祈焉旱則喇嘛手頂以瓷鉢水  
禱於山以口嚙之雨如期至或雨時喇嘛曰此中不須  
雨亦以頂水嚙之雨即分雲而下澇則左手指間搯一  
小紅旗掌中托一小淨水瓶右手捻訣而前至山上口  
誦梵語雨即止或有病誦經以襖兼以小紅丸藥救之  
即愈或其人中鬼以頂骨數珠壓其頂或繞其中指是  
人即發顫自呼伏曰某鬼為崇頂骨數珠者以高僧頂  
骨中取圓厚如碁者為之其數亦一百八云其徒可三

金  
人  
卷  
二  
十  
四  
百人戒行亦與浮圖相似但所飲食者乳湏牛羊耳

池北偶談卷二十四

欽定四庫全書

池北偶談卷二十五

刑部尚書王士禎撰

劉吏部詩

劉公戡吏部在鳳陽與其友蘇懋存銘孝廉往龍興寺  
與某禪師扣擊竟日晚歸遂化去是夜蘇夢公戡來微  
笑吟詩云六十年來一夢醒飄然四大御風輕與君昨  
日龍興寺猶是拖泥帶水行

放生池

京師沙窩門有放生池一區順治中浙人范思敬者實創始焉初范嘗夢到一院旁有禪室簷際懸木刻作魚形有人指示云東坡先生居此遂入伏謁東坡與語久之云吾有王文正公泥金書法華一部今予汝取授之經尾署名王旦也坐側有一人侍立云是何姓覺而異之既數年放生池成延一老宿居之范一日至院中堂宇宛與夢中相似禪室果有木魚懸簷際既而與老僧

坐語移晷老僧忽云貧道有一法寶藏之久矣今贈居士視之即王文正公金書法華經也室有募緣疏為何侍御某書豈僧即東坡後身耶

### 釣臺

邾城東南有臺壘石為之甚峻而堅鄉人傳為釣臺或云大禹鑿羽山通沭水作此臺以鎮水俗又呼為鎮水臺明世宗時一縣令毀臺取石及其半有大石板下一有巨荷葉尚鮮好有古劍尺餘壓其上下則一水泓然

池中二魚鼓鬣游泳令竟放魚於河置劍於庫而毀之  
自是郟罹水患遂遷今治黃給事六說黃嘗為郟令

熊仙人

楚人熊生者客某公家塾為童蒙師一旦謂其親某生  
曰我修真有年合得仙道有書若干卷當以授子踰日  
又謂曰昨子不合作某事不應得仙明日我午刻當逝  
矣慎無窺伺聞室中聲響乃啓戶至期闔戶入寂無所  
聞頃之忽聞霹靂一聲發牕視之香氣綢繆熊生已端



坐化去現形雲端揮手別衆久之始沒崇禎年間事也

海寧陸冰修

嘉淑說

蕭氏

釣磯立談載契丹使至江南云蕭氏與耶律氏相為終始謂江南諸蕭雖享國日淺無大罪戾是以遼之蕭氏為梁後也按遼史太宗以小漢為汴京留守賜姓名曰蕭翰因稱蕭氏非本氏蕭也立談失考

杞縣狀元

明中州狀元二人皆杞縣人一正德甲戌孫襄敏公賢  
一崇禎甲戌劉文正公理順相距百二十年禮部尚書

湯公潛菴

試云

蔡侍郎

睢州蔡侍郎石岡

天祐

弘治中進士方嚴正直生平遇鬼

神事甚多湯荆峴先生

試

言其為山西憲使時行部至

一驛驛有鬼為祟人不敢宿驛卒以告公叱之比夜秉

燭獨卧堂中枕傍寘一劍三更時忽風起門洞開有一

人被髮跪牀下公起坐從容問之曰汝何人果有冤枉當告我為汝理之鬼徑起由廊下出公拔劍隨其後廊外皆荒草斷垣至垣外胥井而歿公卓劍識之歸而酣寢及曉從者皆至公集衆至其所絕視則有尸在焉訊諸驛卒云有某甲向開店於此移去數年矣此井其後圃也公立令捕至至則具服某年月日有行客攜重貲宿其家謀而殺之投諸胥井家以此致富遂遷居公立寘諸法自後驛遂無他

超然琅邪二臺

諸城李渭清澄中太史言超然臺上舊有蘇文忠公三大

字嘉隆間知縣顏某字琅邪秦人幼時嘗夢登琅邪臺

因以自號後果筮仕諸令秩滿竊載蘇書歸而別以贗

石易之今臺上止存八分題名九字琅邪臺上秦碑高

數丈形製甚朴無趺首今可辨者僅臣斯臣去疾數字

又臺下入海十餘里復有一碑每海潮退時乃可見

扶港神

順治丁酉十月當塗荻港水忽涌丈餘有宗某者卧官舫夢神促之曰移船移船遽驚起纜已解俄岸崩如雷他舟皆溺

女化男

山東濟寧有婦人年四十餘寡數年矣忽生陽道日與其子婦狎久之其子鳴於官具事屬怪異律無明文乃令閉置空室中給其飲食戊午年事也

萬眉山

高學士

奇

在內直一日理內府書見有明成化中大學

士萬安進房術書一冊裝潢精緻署臣安進字尚宛然

劍術

長興人臧湘友少逢異人授以一卷書中有劍術臧頗  
得其傳海鹽陸辛齋

嘉淑

云嘗見其劍合乃以雷擊木雕

成有鐵丸二即雌雄劍也又方寸小戟一又金挖耳一

又有白金二兩許餘物尚五六件云鍊劍須寒天乃可

鍊時時有雷電遶戶逼人毛髮云

岳陽改名

宋史秦檜既殺岳忠武以岳州與其姓同改岳州為純州岳陽軍為華陽軍其伎刻穿鑿至此

洞庭神

康熙十八年湖廣總督蔡毓榮疏言舟至新祥條遇暴風因虔禱君山龍神靈應甚著得

旨封為洞庭湖之神遣官致祭

韓湘像

邯鄲黃梁夢社會有道人疥癩遍體衣履垢敝見市中粥竹簾者輒卧其上惡而逐之每一簾輒有一韓湘子像鬚眉宛然人競市之粥者得利亡算

夢解元

萬曆壬子山東鄉試濟南西郭有單叟者夢人告曰今科解元徐日升也明日見一士人徒行西來衣敝履穿彷徨市中叟試叩之云東昌人徐姓叩其名即日升也叟大驚異曰君必解元但留茆舍一切飲食泊場屋之



費吾皆任之他日富貴毋相忘耳徐驚喜不勝及榜發竟落第領解則長山徐日升海曙也後累官僉事

尤生

江南尤生者忘其郡縣將赴鄉試而苦貧無裝具夜夢人告曰市橋下有白金二錠重二十兩五更可往取之如其言而往無所見夜復夢如前又往亦無所遇橋側有銀工某者怪其早行頻數邀而問之尤告以夢且歎鬼神弄人如此至夜復夢如前更促其早往至則果有

白金如其數銀工又邀而問之對以故出示果白金也銀工曰吾誤矣昨聞君述夢聊鎔鉛錫為之以戲君耳不意誤取篋中金以往然神先告之特假手於我此定數也即舉以相贈已而中式乃倍酬銀工焉

李叅政僕

己未七月廿八日京師地震前河東道叅政李元陽居采峪死焉其二僕皆死逾二日一僕復活云初地震時不知已死但見二偉丈夫各高大餘驅出門顧視同行

者甚衆主人亦在焉頃之偉丈夫顧某曰汝不合在此  
人數內可速回某曰某主人在是某將何之又數里復  
顧曰汝未去耶以杖擊其背遂甦

泣筍

蜀檇机載蓬池人程宗雅母疾泣竹林得冬筍則泣筍  
不止孟宗也

洞庭丐者

洞庭山有丐者貌似狂易常行乞道上夜則卧菴寺廡

下僧厭苦之驅去復來汪鈍翁嘗記其數詩云不信乾坤大超然世莫羣口吞三峽水脚踏萬方雲又有形總是假無象孰為真悟到無生地梅花滿四鄰又燈火輝煌慶此宵夜深兒女不相招破蒲團上三更夢那管明朝是歲朝又一杖穿雲到上方湖光山色總茫茫乾坤有我能擔擔明月清風底太忙

宣城烈婦

宣城北門內舊有某烈婦坊近許州守阮士鵬居宅汙

穢不治一夜阮氏館賓劉姓者夢烈婦來言曰吾苦節數十年蒙朝廷旌表建坊身後所得止此耳今子孫零落屬之他人瀦潦穢雜何以堪之劉瞿然醒白主人乃為重葺之士鵬今侍御爾詢父也

錢葆勳

松江錢少司寇艱於嗣與夫人往天童祈子大師為集衆僧問誰願隨錢居士往衆皆不答一飯頭老矣自言願往已而錢果得子名鼎瑞字寶汾後易名芳標字葆

翻詞華麗藻有名東南中康熙丙午順天鄉試官中書  
舍人既而假歸戊午以博學宏詞薦值丁內艱不赴一  
日方與客坐齋中有僧至門持一槧書云自天童來舍  
人啓視之殊不駭訝但云倉卒奈何明日晨起徧召親  
故與訣索筆書一偈云來從白雲來去從白雲去笑指  
天童山是我舊遊處微笑而逝

定數

秦和蕭太常伯玉

士肆

之姪孟昉家素封遭亂攜珍貨值

千萬至山中小菴菴僻甚人跡罕到蕭氏香火院也有  
彌勒佛像值殿門項可啓乃納貨其中人無知者忽大  
兵將襲贛州取道山中途出菴前以其僻陋初無意但  
稍駐午炊即行有卒繫馬彌勒像項上尋又一卒亦繫  
一馬於側二馬蹄齧遂曳像於地腹中珍貨悉露卒走  
告其帥遂盡取之物之有定數如此

羅漢

米紫來

漢史

言知長葛縣時有剃髮待詔名羅漢者家衛

輝貌甚寢一日方剃髮米家僮有吹笛者羅忽曰誤矣  
命作一弄甚妙又令吹笙曰必和胡琴方可明日自製  
胡琴將來吹之迥異凡調米素善南曲因與究極音律  
雖吳中曲師不能過也時癸丑會試舉人題傳至長葛  
其孟子題則盡其心者一節米歎其難羅漢為闡發傳  
註名理燦然又曰此章與宗門某某公案相發明因引  
諸尊宿語錄如翻水米益奇之扣其所學頗記唐人詩  
數百篇亦曉篆隸自言有母妹在河北今辭公去當復



來一別即往五臺不歸矣後亦竟不至焉

徐蓉

米侍講

漢

言前令建昌縣有縣署水夫文三郎者頗文

雅不類俗人米謝事居南昌三郎亦隨侍一日見家僮  
輩兩素扇一畫梅一畫蘭竹又書唐人絕句二首問之  
即文三郎妻徐蓉所作年才二十三

化鶴

南昌府驛路旁有精舍去江不遠溪水迴繞修竹萬个

風景清幽康熙初忽有偉丈夫襤被來宿貌甚雄奇居止旬日語操西音自言愛此地風土欲為僧寺僧難之曰吾橐中有百金裝盡以相付但仰饘粥於此足矣乃從之遂落髮每日粥飯外即面壁不語或竟夕不卧亦不誦經叅禪如是六七年初不解衣或竊視兩臂皆有銅圈束之莫測也一日與儕輩晚立江上有數人泊舟登岸望見之大驚趨前揖則揮手止之耳語移時別去戊申歲忽沐浴禮佛遍別寺僧云明日當涅槃衆皆不

信至期登臺敷坐少頃火自鼻中出烟焰滿空有白鶴  
自頂中飛出旋繞空際久之始沒大衆皆見周伯衡

體觀

時為南昌憲副述其事作化鶴記

湯氏傭

宋中丞牧仲

聲

言睢州湯氏有傭工人某者夫婦傭其

家數年每聞主人與客談詩文輒竊聽一旦扃門去留

書千言文詞博奧自叙悲憤援據古今多出意表竟不

知誰何也

黃大王

黃王者河南某縣人生為河神有妻子每瞑目久之醒輒云適至某地踢幾船好事者以其時地訪之果有覆舟者皆不爽李自成灌大梁使人劫之往初決河水輒他泛濫不入汴城自成怒欲殺之水乃大入始賊未攻汴一日黃對客慘沮不樂問之曰賊將借吾水灌汴京奈何未幾自成使果至黃至順治中尚在

鄭端清世子

鄭端清世子讓國自稱道人造精舍懷慶郭外居之每  
出坐竹兜四人舁之精邵康節之學宮中有一櫃手自  
緘鐻每歲輒益一封遺令遇急乃開及其孫壽平王值  
河北流寇之亂發櫃得破布衫五一闊大四稍窄小王  
軀幹甚偉其弟四人則短小也遂衣而逃某年亂定歸  
王府一舊人忽遇端清於山中云傳語諸孫當速去故  
里不可居也壽平兄弟以為妄不聽未幾及難

平陽僧

平陽府南高河橋僧甚愿朴造橋工成遂結菴橋側與  
一郡王交好一日王坐聽事見僧從外來問之不顧徑  
入宮去未幾報後宮得世子王心知其僧也後襲郡王  
壽九十乃終

江河之異

己未秋江南江鳴水立如山久之乃復其故又順天府  
東安縣河水暴漲居人見水中有物如蛟龍而目赤色  
後有白馬隨之目亦赤隨漲徐去

鄱陽湖異

南安守孔興訓曲阜聖裔一日渡鄱陽湖見有物約長  
十餘里許身有兩翼自空中飛入湖黑質黃文掉尾波  
上行數里猶彷彿於水中見之時風日晴霽舟亦無恙  
竟不知其何怪也

夢道士

臨清胡給事某夫人嘗夢道士三人跪伏求救以告給  
事給事未之信詰旦入署道遇市僧驅牛三頭見給事

輿過三牛跪於前若乞哀者問之則將入屠肆矣捐白金九兩贖之置放生池上是夕夫人復夢三道士來謝京師一婦人死見夢其女甥曰吾今為羊生某處汝贖我如言贖之置池上後夕又見夢曰感贖吾命更勞誦經超度我當往生翌日延僧於池上誦經呪羊亦隨僧徒拜佛事畢而羊死矣

帛白

帛白姓同按帛道猷西天竺人居剡之沃洲然白氏長



慶集沃洲山禪院記但作白其詞曰昔道猷肇開茲山

寂然嗣興茲山

僧寂然亦白氏

樂天又垂文茲山異哉沃洲山

與白氏其世有緣乎

水經注瀝水西有真人帛仲理墓仲理名護巴郡人

### 石鏡

湖南祁陽縣浯溪有鏡石高尺五寸闊二尺五寸石色

黝黑如漆光可以鑑隔江竹木田塍歷歷皆見曾有人

竊去即昏昧無所覩還之如初喬侍讀石林

萊

言如此

### 老僧

鹿邑張太室字松麓予兄西樵門人也言順治庚子年客京師長椿寺見一老僧深目長頭畧似世人圖畫壽星之狀問張鄉貫因曰去夏邑幾何張對曰百四十里僧曰彭嵩蘿侍御亡恙耶張訝曰此百年前人也又問其子成立否曰壽過八袞考終久矣僧歔歔久之又曰昔侍御與貧道為方外交其公子方在襁褓寄籍釋氏為我弟子曾幾何時皆成古人因攜手入小院中指堦前牡丹曰此彭公手贈物植此百餘年矣張云牡丹高

六七尺大十五圍曩見河南段凝之氏六十年牡丹不  
及其半信百年物也因問其年僧曰忘之矣張又曰於  
京師骨董店中遇張翁者蘇州人自言與雍丘孟調之  
曾大父游歷歷能道其平生遊獵處孟氏兄弟嚴事之  
如曾大父行亦百五六十歲人也

玉簪

韓城縣相傳有郭汾陽墓實非是墓石往往崩陷出金  
玉之屬有諸生解某者得塊玉如簪形簪之髻不知其

何物也有賈胡一見請售生云須二十鍰乃可賈即如  
數應之生又云適相戲耳必欲售非三十鍰不可賈亦  
無難色既售問之曰此字洗也試以玉拂字字皆滅後  
轉粥之西安得百二十鍰比部張蓮峯顧說

墓樹

張君人云韓城有蘇屬國司馬子長二墓蘇墓樹枝皆  
南向司馬墓樹枝皆北向驗之良然司馬北向  
理不可曉

張公洞樹

康熙十八年江南造戰艦凡千百年古樹多被斧斤之  
厄宜興張公洞有大銀杏樹數株相傳數百年物也巡  
撫下令蘇松道方叅議棟國親往伐之樹皆血出方驚悸  
得疾旬日卒方字干霄稱廉吏又奉開府檄而竟死鬼  
神之靈謂何

血影石

黃侍中祠在金陵青溪之側祠中有夫人血影石有無  
賴子醉溺石側石忽起擊之立死白廷評仲調夢說

景公

高座寺在長干雨花臺側即景方二公祠順治中一  
士人讀書寺中月色皎甚開牕南眺戲語寺僧曰此景  
方諸公盡節處魂魄應猶戀此吾烏得見之僧別去士  
人獨坐室中未寢忽有紫衣偉丈夫立牕外曰吾景大  
夫也士人驚起伏地遂不見亦白君說

李道甫妾

李尚書道甫

三才

性豪侈姬妾數十人道甫病將革呼諸

姬問我即死誰當從我諸姬爭言願從死一姬最少美而艷獨無語衆譙讓之道甫既死姬更盛服靚粧諸姬怪問之曰公之嬖我以色也將從公地下而毀其貌豈公意乎坐匱側七日不食死諸姬竟不能從

鷄公山神

康親王疏言大兵向駐永興對壘之際鷄公山神示豎旗列隊之異部議致祭允行

焦桂花

曹升六誦舍人曾於內庫檢視書籍見庫房柱上有嘉靖間一帖記烏玉黃玉綠玉白玉紅玉各若干斤玉璞七萬幾千斤後書答應焦桂花傳

擊硯圖

吳匏菴嘗蓄一銅雀瓦硯甚珍之一日出示其友某公惡曹瞞拔劍擊之立碎匏菴懊惜時沈石田在座乃援筆於便面作擊硯圖匏菴大喜崇禎間有都司胡琳者遊吳中以十金購得之珍惜甚病且革手握扇不可解



家人遂以殉琳武進士商丘人所藏又有蒲廷昌獅子  
一軸亦神品宋牧仲帶中丞說

高陽民

高陽民家子方十餘歲忽臂上生宿瘤痛痒不可忍醫  
皆不辨何症一日忽自潰中有圓卵墜出尋化為石劉  
工部需以一金售之治膈病如神

潁州道士

劉進士祖向言潁州一少年為邪所侵疾入膏肓家人

謂不可活置之路傍忽一道士過之自言善醫命取鐵  
鎚重數十斤鎚病者頭面父母泣謂病已至此鐵鎚下  
首立碎矣道士笑曰無傷也鎚下病者若無所知輒有  
一美婦人長二寸許自口中躍出而滅凡百鎚口出百  
婦人大小形狀如一少年立愈道士亦不復見

牡丹

歐陽公牡丹譜云牡丹出丹州延州東出青州南出越  
州而洛陽為天下第一陸務觀作續譜謂在中州洛陽

第一在蜀天彭第一今河南惟許州山東惟曹州最盛  
洛陽青州絕不聞矣

客星

光武與故人嚴光卧客星犯帝座桓帝與河南尹鄧萬  
博客星亦犯帝座

老姜

繼世紀聞云李夢陽下獄禍且不測劉瑾家人老姜者  
告曰昔公不得志時李主事管昌平倉曾許吾家納米

領價獲利乃忘之乎瑾遂釋之令致仕此與王振欲殺薛文清公事相似華亭宋楙澄九籥集訛為逆瑾欲殺文清誤矣且救空同者不止康對山也

二相

貽謀錄載宋時試禮部士人皆禱於二相廟二相謂子游子夏游夏二相之名亦奇

謹空

黃魯直云太祝辨九擗擗即拜也三曰空手拜頭至手

所謂拜手也唐人書末云謹空謂空手也

風異

康熙丙辰五月初一日京師大風晝晦有人騎驢過正陽門御風行空中至崇文門始墜地人驢俱無恙又有人在西山皇姑寺前比風息身已在京城內此灾祥之甚者丁巳三月

上諭諭禮部帝王克勤天戒凡有垂象皆闕治理故設立專官職司占候所係甚重一切祥異理應不時具奏

今欽天監衙門止有尋常節氣尚有觀驗至今歲三月初霜霧及以前星辰陵犯應占奏者并未奏聞皆由該監官蒙昧疎忽有負職掌爾部即行察議具奏以後欽天監占候本章內閣照例票擬批發大哉

王言謹備錄之

涿州二生

涿州有二生修州志偶削去二節婦不為立傳一日二人晚行恍惚見二婦在前直入城隍廟二人不覺隨之

入見二婦跪懇於神云苦節數十年久載舊志今為狂  
生某某所削冤苦無所伸二生亦前與之辨婦人執益  
力倉皇歸家是夜皆卒

魚腹書

張生太室言順治十三年渡河至荆隆口龍王廟下見  
堤夫買得大鱸魚長六尺許剖其腹得紅錦袋一枚中  
藏珍珠一琲金約指四玉條脫一牛黃凡子一紅甲二  
片香藥一裹又私書一紙半已浥爛詞甚悽惋似是婦

人欲寄所私不遂投河死而入魚腹也張賦魚腹怨紀之

名字之異

宋桑世昌蘭亭考載三米蘭亭本有米尹仁尹知二跋注尹仁即友仁又范文度摹刻石本有溫公跋旃蒙單闕厲廨壬戌晦涑水司馬某公實觀注溫公曾字公實吳虎臣漫錄載曾子固懷友一首其曰介卿者即王介甫少字也研北雜志云張曲江初名博物翟耆年稿史



載李龍眠洗玉池篆款云元祐惟五年庚午正月初吉  
舒李叔時公麟韓文公慈恩塔題名稱李翺翔之見本  
集石守道有讀安仁學士詩一篇後村詩話云石曼卿  
舊字安仁

支機石

畫墁錄元豐末有人自兩浙以昭陵玉匣蘭亭與支機  
石同齎入京師欲上之不果王欽若云支機石予嘗見  
方二寸不圍微剜正碧天漢左界北斗經其上支機之

說本誕妄不經此石不知何據予在成都見西城石犀  
寺後嚴真觀故址廢圃墻隅有石竈如砂礫高六七尺  
許圍如柱礎蜀人相傳為支機石尤可笑也

池北偶談卷二十五

欽定四庫全書

池北偶談卷二十六

刑部尚書王士禎撰

三僧

繁昌魏康孫進士之父素封而無子一日有僧造門乞施三百緡造橋不許僧遂然一指乞至再三終不許然三指始許之而僧死矣橋成而康孫生手缺三指焉又宣城孫榜眼予立卓之父勸故給事中也父孫翁艱於

嗣一日見市中一僧以火然指問之曰願得一茅菴足供大士像旁可坐卧誦經足跡不出門而免持鉢之苦久之無一檀越辦此者故然指耳翁曰吾為師了此願僧即罷爇延至其家為結茅如僧言居三年一日送客忽見僧入後堂問之則夫人臨蓐得一子矣方駭異菴中人來云僧已坐化子一指然狀宛然同年吏狀元立菴成鄆人其太公亦與一僧善一日見僧入宅覓之不見而狀元生生而長齋成順治乙未進士後官至禮部

侍郎或云大成即僧之號

大將軍小將軍

錢舜舉折枝牡丹一卷有蜀郡桑門公實悟光題云三月江南媚景天姚黃魏紫鬪爭妍那知十丈將軍樹却在青城古洞前自注云青城山丈人觀前牡丹二株一高十丈名大將軍一高五丈名小將軍

琅邪秦碑

諸城琅邪臺秦碑石壁俯臨海岸高數十丈海中復有

一碑去岸數里潮上則沒潮落則出其上歲久皆蠹房所結不可辨識又始皇鞭石成橋處石路長數百丈無寸土石罅皆生小松才數寸海上人鬻為盆盎之玩

孫真人

三原民苟氏婦者病蠱脹諸醫束手氣已絕矣踰二鼓忽甦家人驚喜問之曰適已出門若將遠行者途遇一老人云吾已延孫思邈真人醫汝可速返也及入門見真人已先在年可三十許以連環針針心竅上久之遂

醒不知身之已死也視之果有上下二孔七日始合又  
十一年而終三原醫士王丈之說

鹽山糖樹

予昔使蜀曾聞其地有油井火井元人劉郁西征記云  
殢掃兒城有鹽山如水晶狀方侍御邵村亭咸怡亭雜記

云緬甸有糖樹酒樹酒樹實如椰子剖之皆酒色瑩白  
而甘能醉人糖樹細葉而柔韌以刀刺其本汁涓涓不  
絕經一晝夜始止色味如飴食之令人飽

李子金

李子金歸德人諸生善鈎股嘉量之術嘗與儕輩聚飲  
鄰人高樓衆謂子金能算此樓尋丈乎子金曰諾即用  
小尺就地上縱橫量之良久自卧地睨視又久之躍起  
曰得之矣使一人縋上垂綯於地試之不爽銖黍又嘗  
渡河睨視水面即能知水淺深

石砮

猗覺寮記辨楛矢石砮引晉肅慎傳魏景元以來供楛



矢石砮晉元帝時詣江左貢石砮其地有山出石其利如鐵唐黑水靺鞨傳云云予嘗見吳江吳孝廉兆騫自塞外攜來石砮形如螭石色如蒸栗云是混同江所產蓋江邊松脂入水所結非石也

### 黃蓮

鄆縣東三十里秦渡鎮即文王豐邑故地有靈臺址傍有靈沼周數十頃沼中產黃蓮花然不常見花盛則縣士人多登科甲者又有安石榴一株傳為漢上林種不

時結實士人亦以為科甲之驗鄠即上林故地也

詩竹

鄠縣多竹園有詩竹莖短而葉大堅厚土人以代箋幅

花仙

花仙者居鄠縣終南山之圭峯嘗有武弁張某裹糧訪之三日始至洞口鳥道險絕與之言但勸以孝弟更無他語故太保梁大將軍化鳳供養甚誠仙常往來其家每

至則聞風作自庭樹而下唯啖果實不火食自言在山

中恒與康對山王漢陂諸公相往還其貌瘦健而長髯  
聲甚興利不類人殆猿猱之屬也鄴進士文登令王十  
洲那說

行電

邑北蘇王莊民某粥菑於平原見主人次子晝卧不醒  
問之曰病乎主人曰非也子昨往田間忽雲陰風起不  
覺身入雲中見神人數十輩形狀詭異各駕一車駕車  
者似羊而擲車中皆冰雹教之以手撒雹雹寒甚令納

手羊毳間頓煖如火方撒之頃或以蒲葵扇子障之須臾不知行幾百里電盡恍忽已在原處矣歸家困甚寢未覺耳始知李衛公行雨非妄

兩五鬼

五代時南唐馮延巳及弟延魯與魏岑陳覺查文徽等更相推唱時人謂之五鬼後蜀鹿虔扈歐陽炯韓琮毛文錫閨選亦號五鬼

李學顏

新城諸生李學顏聞後於厯下候榜夜夢有人告云君名在第十八覺而喜甚榜將發行過藩司街舊例自領解以下皆有官馬候赴鹿鳴宴會按名雁行排列李徑至第十八匹前撫之曰明日即乘汝矣顧視闈人腰間有小牌書名乃李學顏也大惡之果落第

空中婦人

文登諸生畢夢求九歲時嬉於庭時方午天宇澄霽無雲見空中一婦人乘白馬華袿素帟一小奴牽馬絡自

北而南行甚紆徐漸遠乃不見予從姊居永清縣亦嘗  
於晴晝仰見空中一少女子美而艷粧朱衣素帟手搖  
團扇自南而北久之始沒

濟寧婦人

康熙丙寅歲濟寧南池側居人王姓者與衆約會武當  
山進香既再往矣歸為其妻述參岳奇麗之狀妻亦欲  
往夫以道遠艱費難之妻恚而自經夫歸驚懊言於衆  
衆為置櫬殮之遂行比至河南某邑忽見其妻在路旁

大樹下坐憇以為鬼也曰若死矣胡為在此妻曰吾未嘗死昨以需衆行期稍遲故先行至此相候不謂君輩濡滯吾候且數日矣今當同行胡謂鬼耶其夫疑懼不知所出衆曰吾等百餘人渠即魅何怯之有遂偕行途中起居飲食皆無他異事竣歸家登堂夫指櫬示之曰爾既不死前日殮者何人妻曰吾實不死曷開視之及開視乃空棺耳今妻尚在

### 山市

文登崑崙山有山市恒在清晨遙望之山化為海惟露  
一島島外悉波濤瀾漫舟船往來山下人但覺在霧氣  
中淄川西煥山亦有山市每現城郭樓櫓林木人馬之  
狀一如蓬萊海市嘉靖二十一年縣令張其協經山南  
麓始見之烟嵐鬱麗移時乃滅自後往往見之東郡恩  
縣白馬營在平馬令莊皆平原時於雨後見此異土人  
謂之地市老學菴筆記云太原以北農行則烟靄中覩  
城闕狀如女牆雉堞者天官書所謂氣也



# 黃連花

本草黃連叢生一莖三葉葉似甘菊凌冬不凋四月開  
花黃色六月結實似片子色亦黃江左者葉如小雉尾  
正月開花作細穗淡黃白色予聞蜀人云明時馬湖府  
一縉紳應巡撫某之求求之深山叢箐中凡一枝重可  
二兩者僅得十枝其一枝生絕壁間募人懸絙倒垂取  
之重至三兩有老人云兒時即見之每春開花大如椀  
紅如山茶與本草所云不類

化虎

江都俞生說曾署定番州事親見方番司土官之母化為虎後旬日一至家旋入山去又安順府陶生有姊適人生子矣一旦隨羣虎入山形體猶人與羣虎隊行趨騰絕壁如履平地亦數日一至家撫視其子即去久之漸變虎形不復至又八角井一農家婦亦化為虎皆康熙二十年間事

一家上壽

康熙己巳春正月予同衍聖孔公翌辰

毓

大學士李公

鄴園

之

兵部侍郎孫公忭庭

光送

聖駕於濟南府西之乾石橋見厯城耆民劉子全者年  
八十五矣尚矍鑠自云生母魏氏年百有三歲尚在一  
姑嫁郭氏年百有七歲一姑嫁夏氏年九十有八子全  
有五子十三孫家樂山下子孫有為諸生者羣歎異之  
又聞章丘堪輿翁言曾遊鉅野縣至李家集見一老  
嫗年百四十七歲尚能紡績忘其姓氏

普陀石

浙定海縣有普陀巖石有大士像華鬘天然竹林鸚鵡  
善財龍女之形種種皆具琴客程生曾見數枚定海縣  
今改鎮海舟山置縣賜名定海

鬼粥硯

淄川王某大理卿筠蒼公曾孫也康熙己巳上元日遊  
顏神鎮城隍廟時方卓午遇一老叟持古硯自廟中出  
王曰粥乎叟曰適已粥之矣家尚有一硯與此類明日

幸過訪當以相贈不須價也且告以家在某村正王歸路必經處翌日如言訪之至村外一林墓側有茅舍叟已候門見王曰渴乎有漿可飲但所居湫隘不敢延入君候於此飲畢當出硯相贈耳少選出漿飲之飲甫畢王遂發狂奔走直上山巔雖澗壑荆棘不避遇樵人數輩識之昇歸其家迷不知人卧病數月始愈

姓氏志

董復亨章丘縣志蓋踵楊君謙弘治志而作雅有體裁

金匱要略卷之二十六  
末增姓氏志一卷其所著異姓有恩木

木虎高琪之後

沙弭竿

信訾曷法襲隆鑒東類部德繩卯勾絮楮善能盈匿付

典太俎杲西禍書

新城舊事云邑有仇姓俳姓其姓

見姓

物異

三從兄士襄之妻張夏夕已寢榻忽離故處尺許四顧

無所見忽覩梁間有小人二寸許垂首下窺小冠縑衣

鬚眉歷歷久之飛去遂失所在遺其冠乃以木為之色

黑如漆

忠勤祠神現

康熙二十二年新城大水城不沒者三版先高祖太僕公忠勤祠在南郭外水已及堦勢將入堂室司香火者張應祥晨往視水見一神人朝冠朱衣南面立水竟不入

白雲湖

白雲湖一名劉郎中陂在章丘縣西北七里許周圍六

十餘里有河泊所與灤清

即今  
繡江

二水會同入大清河邑

乘載之甚明而張中丞南溟鵬

重濬小清河議乃云在

許山灤之東陶唐口之西按長山縣無湖西距白雲湖

尚百里不知何據也

章丘李中麓太  
常著白雲湖考

### 五殺大夫

河津人暢體元者少時夢神人呼為五殺大夫頗以自負及流寇之亂體元為賊掠囚繫一室冬夜甚寒於壁角得五殺皮覆其身乃悟神語益戲之耳後以明經仕



為雒南知縣

賢妾

益都西鄙人某娶妾甚美嫡遇之虐日加鞭笞妾甘受之無怨言一夜盜入其居夫婦惶懼不知所為妾於暗中手一杖開門徑出以杖擊賊踣數人餘皆奔竄妾厲聲曰鼠子不足辱吾刀杖且乞汝命後勿復來送死賊去夫詢其何以能爾則其父故受拳勇之技於少林以傳之女百夫敵也問何以受嫡虐而不言曰固吾分也

何敢言自是夫婦皆重之鄰里加敬焉今尚在

心頭小人

安丘明經張某常晝寢忽一小人自心頭出身才半尺  
許儒衣儒冠如伶人結束唱崑曲音節殊可聽說白自  
道名貫一與已合所唱節末皆其平生所經歷四折既  
畢誦詩而沒張能憶其梗槩為人述之

天上赤字

順治乙未冬夜天上有赤字如火移時始散沂莒間皆

見之

小獵犬

八座某公未第時夏日常晝卧忽見一小人騎而入人馬皆可寸餘腰弓矢臂鷹鷹大如蠅繼至一人亦如之牽獵犬大如巨螳二人繞屋盤旋久之甲士數千沓至星旄雲罕繽紛絡繹分左右盂合圍大獵室中蚊蠅無噍類其伏匿者輒緣壁隙抉出之一朱衣人下輦坐別榻衆次第獻俘獲已遂上輦肅隊而出甲士皆從如烟

霧而散起視一無所覩惟一小獵犬徬徨壁間取置篋  
中馴甚飼之不食卧則伏枕畔見蠅蚋輒齧去之事見  
蒲秀才松齡聊齋志異又宋中丞牧仲聲曾於柏鄉魏  
相國座間見一小鹿長二寸許雙角嶄然與大鹿無異  
見中丞筠廊偶筆

白毫

樂安人左某流寓淄川能日行五百里必攀援樹枝數  
轉始得止足底有白毫長三寸許一日足痛毫落遂不

能行入濟寧人某充總河承舍畜一驢日行五百里往返京師僅五日二耳中有白毫各長五六寸行駛則挺出一日拔去鞭策不復前矣

錢能

南園漫錄載太監錢能鎮雲南有王姓者業賣檳榔致富人呼為檳榔王能執其人曰汝庶民敢僭號二字王賄之方免近江寧知縣陳永吉者吳逆之甥恃勢貪恣大吏莫敢問常以迎上官至淳化鎮主一富人家富人

供奉極其豐腆冀得其歡陳視堂中有聯云海內存知  
已天涯若比鄰呼富人詰之曰今海寇猖獗汝乃謂海  
內知已是欲反耳富人大恐索千金乃釋之又過市肆  
見有以甘蔗為龍鳳形者皆以僭逆嚇詐或至破家後  
陞中書舍人為張俊升選給事劾罷

魯祖父母

今鄉官稱州縣官曰父母撫按司道府官曰公祖沿明  
世之舊也張司徒南園漫錄言其非矣謂稱布政司為

曾祖父母則尤可笑今不聞有此稱矣

### 女俠

新城令崔懋以康熙戊辰往濟南至章丘西之新店遇一婦人可三十餘高髻如宮粧髻上加簪笠錦衣弓鞋結束為急裝腰劒騎黑衛極神駿婦人神采四射其行甚駛試問何人停騎漫應曰不知何許人將往何處又漫應曰去處去頃刻東逝疾若飛隼崔云惜赴郡匆匆未暇躡其蹤跡或劒俠也從姪鵠因述萊陽王生言順

治初具縣役某解官銀數千兩赴濟南以木夾函之晚將宿逆旅主人辭焉且言鎮西北不里許有尼菴凡有行橐者皆往投宿因導之往方入旅店時門外有男子著紅幘頭狀貌甚獐至尼菴入門有廳廨三間東向牀榻備設北為觀音大士殿殿側有小門扃焉叩門久之有老嫗出應告以故嫗云但宿西廨不妨久之持硃封鐫山門而入役相戒夜勿寢明燈燭手弓刀伺之三更大風驟作山門砉然而闢方愕然相顧條聞呼門聲甚



厲衆急持械以待而廨門已啓視之即紅幘頭人也徒手握束香擲於地衆皆仆比天曉始甦銀已亡矣急往市詢逆旅主人主人曰此人時遊市上無敢誰何者唯投尼菴客輒無恙今當往愬耳然尼異人吾代往求之至則嫗出問故曰非為夜失官銀事耶曰然入白頃之尼出嫗挾蒲團敷坐逆旅主人跪白前事尼笑曰此奴敢來此弄狡獪罪合死吾當為一決顧嫗入牽一黑衛出取劒臂之跨衛向南山徑去其行如飛倏忽不見市

人集觀者數百人移時尼徒步手人頭驅衛而返驢背負木夾函數千金殊無所苦入門呼役曰來視汝木夾官封如故乎驗之良是擲人頭地上曰視此賊不錯殺却否衆聚觀果紅帛頭人也衆羅拜謝去比東歸再往訪之菴已鐫閉空無人矣尼高髻盛粧衣錦綺行纏羅襪年十八九好女子也市人云尼三四年前挾嫗俱來不知何許人常有惡少夜入其室腰斬擲垣外自是無敢犯者

僧三世報

桐城諸生姚東朗有子三保生九歲忽病三日不食惟飲水念佛倏變中州之音告其父曰吾前世河南僧也與道侶某同居吾有三十金彼請貸之不許遂中夜刼金及度牒而逃又殺吾以滅口吾投君家為君弟字嵩少彼亦投君家為女今嫁漂陽潘氏者是也彼六七歲時吾不忍殺吾年十八陽祿終矣故再投君家為君之子彼今遠嫁吾不能報又須轉世報之君前世為河南

縣令納彼賄不之究今來君家兩世二十七年衣食之  
費與賄足相抵吾往漂陽矣東朗曰冤尚可解乎曰唯  
佛力可解語畢而逝乙卯六月事也東朗往花山求見  
月律師懺悔師為禮水懺且令以三十金供僧懺罷而  
女孕墮胎矣竟無恙前一夕女夢僧登堂而譟身有火  
光久之乃去蓋師力云

兩戴達

藝文類聚載戴達皇太子箴廣弘明集有戴達與釋慧

命書此戴逵隋人非梁隱士戴安道

二文梅氏采入隋文紀

貂參

從祖考功公門生孫中丞

元化

天啓中自遼東遷登撫考

功從索貂參孫答書云貂不足參也魯矣人傳以為笑

甯尚寶

汝穎集云甯尚寶中立字爾強萬歷癸未進士家居不通賓客閒居一室人罕闚其戶或覘之但見紙幅積座側上皆作墨點或環之累累如貫珠人曰甯善羯鼓記

柘枝之節耳終莫測也

滄溟見夢

施愚山

閩章

在濟南時為滄溟先生作墓碑文且為立後

奉祀一夕夢三丈夫峨冠朱衣來謁一白髯者南面坐  
蒼髯次之末坐者尤奇偉旦日拜墓下則三墓纍纍相  
次問其裔孫曰先生祖父三世葬此始悟蒼白髯者先  
生之祖父也愚山適將往南山購石見墓道間有石仆  
地磨礪如新遂刻已文此事與研北雜志所載嵇侍中

謝趙子昂書廟額事正相類

呂鴻臚

呂少卿祖望滄州人順治壬辰進士康熙乙巳冬病亟夢

天帝召為東嶽之神力辭不獲因訂後期遂引疾歸里  
舟過張家灣忽沐浴更衣端坐曰時日近吾將去矣遂  
瞑舟中人隱隱見空中鼓吹騶從甚盛云

羅池碑

柳州羅池廟碑荔子丹兮蕉黃一石尚存相傳為蘇文

忠公書估客過柳江者搦一紙即無風波之虞亂後失  
去雜入築城塼石中每當築處城輒圯有司知其異物  
色出之今置廟中南禮部鼎甫廷鉉嘗理柳州為予言

祁侍郎

明金壇祁西巖侍郎

達吉

少為諸生有名嘗館某氏適鄉

試東家之子已通關節於主司臨期忽病以與祁素厚  
善告之比入場立就七作喜甚自謂必售及將謄寫手  
忽反背不能握筆遂納卷太息而出自謂不復有科



第之望矣下科竟中第官至戶侍

西洋畫

西洋所製玻璃等器多奇巧曾見其所畫人物視之初不辨頭目手足以鏡照之即眉目宛然姣好鏡銳而長如卓筆之形又畫樓臺宮室張圖壁上從十步外視之重門洞開層級可數潭潭如王宮第宅迫視之但縱橫數十百畫如碁局而已

陳丈人

陳丈人居彝陵沙地坡順治初年百有四歲步履視聽不衰遠安知縣周惠隆延之詢其所得曰知事還回頭早耳予之錢帛弗受

起汕又繫

彝陵風俗漁人春則起汕秋則了繫每三月初八十八廿八三日相率扣拍令聲振水面連歌徹昏曉必悲愴慷慨乃獲多魚惟三遊洞以下十二碕以上數十里內為然謂之起汕八月九日捕取鱖鯉先布網而後用叉

自釘頭鎮以往地皆曰繫或曰枋有金釵繫丫髻繫等  
名謂之丫繫亦如吳淞之起叢也

### 白牡丹

高淳縣花山有白牡丹歲開數枝種非人力亦無恒所  
有折者輒得疾施侍讀愚山閩章詩云空山石纍纍獨立

天風吹攀條莫敢折含芳貽阿誰

### 九尾觥

泰興季御史家有古玉觥質如截肪中作盤螭螭有九

尾作柄處螭首如血正赤觥底有竅與尾通九尾皆虛  
空宛轉相屬注酒皆滿人以為鬼工

月中女子

德州趙進士仲啓

其嘗月夜露坐仰見一女子妝飾甚

麗如乘鸞鶴一人持宮扇衛之逡巡八月而沒此與予  
前所記二事相類羿妻之事信有之矣

黃天應

康熙十五年南海民黃天應年十四惟替母在堂從兄

天會者亡賴也欲併其產給天應同往伐竹椎殺之而  
瘞其尸既數月矣其母思子日夜泣忽夜半有叩門者  
告之曰爾子某月日為天會擊殺瘞某處明日可往發  
之開戶則聞無人跡如其言果得尸告之官寔天會於  
法

李坤

蔡璵字玉汝閩人以明經仕為粵東令罷官不歸流寓  
山寺一日於市肆獨飲忽有道人虬髯偉幹顧盼甚異

蔡揖之坐詢其姓名曰秦人李坤居華山數十年矣因延至寺寓見蔡案上有周易曰頗讀此乎蔡曰然試舉一卦蔡為述其師說曰全未全未蔡因拜求其學曰可齋戒拜天四十九日拜老夫亦如之然後可教如其言乃為剖晰河洛精義皆出程朱之外蔡因旁及天文樂律奇門太乙六壬諸術曰此皆易之一端耳出一小篋隨所問刺取諸家之書為蔡指示書凡幾百卷皆出篋中篋才方寸而書不窮竟不能測也留止五年盡得其

與將別去語蔡曰此後二十年癸丑歲汝必遊京師是  
歲十二月二十日即當扃門戶百日不見一人否恐不  
免慎之慎之更幾載某歲某日與汝相見房山康熙十  
二年癸丑蔡客京師如其所戒是時果有妖人楊起龍  
之變都門戒嚴多所刑戮至二三月始定又二年乙卯  
某月日忽有童子叩門云師在房山相待蔡疾馳往道  
人獨坐樹下與語移晷別去云將歸華山舊居蔡以易  
卜垂簾都門同年子吳天章雲與之遊云學易者率莫

測其蘊也薛廷尉大武生奮云坤字果成

騾生子

釋典有三必死謂人抱病竹結實騾懷胎然康熙某年  
旗下人家有騾生子竟無恙



池北偶談卷二十六